

Delegacion de Chile

Reunion Tarifaria de Annecy.

Lista preliminar de concesiones aduaneras solicitadas
por Chile a Haiti

Partida	Producto	Unidad	Derecho <u>actual</u>	Derecho <u>pedido</u>
2115	Nitrato de sodio y Nitrato potasico		Libre	Libre
Ex 12134	Frejoles	KN	0,25	0,15
12137	Ajos	KN	0,35	0,20

Liste des produits pour lesquels Haïti sollicite
des concessions tarifaires du Chili :

<u>Par.Tarif</u>	<u>Produits</u>		Droits actuels ----- Pesos	Droits sollicités -----
148	Café en fèves	K.B.	0.25	0.25
175	Sisal	K.B.	0.20	Libre
243	Sucre brut	100 Kilos	18.20	15.00
Ex 252	Rhum	Litre	6.00	3.00

Monsieur le Secrétaire Exécutif,

J'ai l'honneur de vous remettre, avec la présente, deux copies de la liste des produits pour lesquels le Gouvernement Haïtien offre des concessions tarifaires au Chili.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire Exécutif, l'assurance de ma haute considération.



ALEXANDRE DOMINIQUE
Président de la Délégation Haïtienne.

M. E. Wyndham White,
Secrétaire Exécutif de la
Commission Intérimaire de l'Organisation
du Commerce International,

ANNECY.

Liste des produits pour lesquels Haiti offre des concessions tarifaires au Chili :

Por. Tarif -----	Produits -----	Droits actuels -----	Droits réduits sug- gérés -----
2115	Nitrate de sodium et de potassium	Libre	Consolidation
12137	Ail	0.35	Consolidation

La surtaxe de 20 % sur les articles importés et assujettis aux droits de douane, et la surtaxe de 3 % représentant une surtaxe générale à la consommation sont maintenues et ne ~~seront~~ pas négociées.

SECRETO

Annecy, 13 de Junio de 1949.

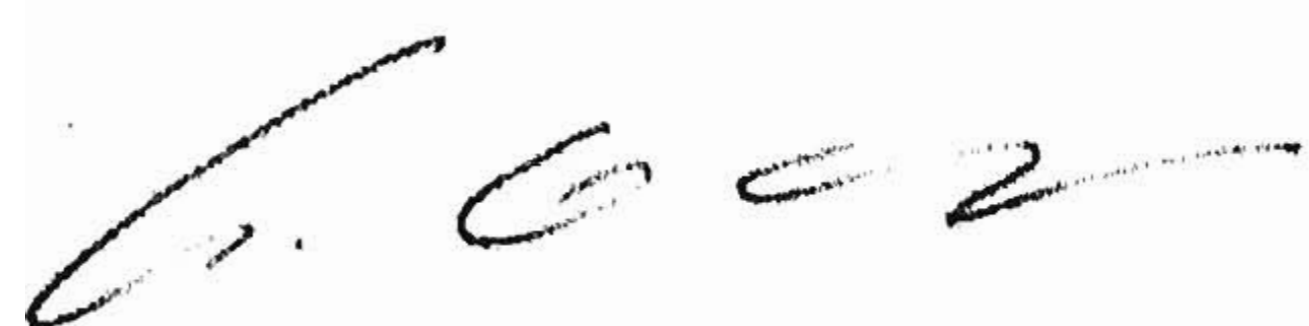
Senor
Secretario Ejecutivo de la
Reunion Tarifaria de Annecy
Presente.

Muy senor nuestro,

Tenemos el agrado de poner en su conocimiento que en la reunion celebrada con esta fecha entre las Delegaciones de Haiti y de Chile, se ha procedido al intercambio de ofertas de concesiones aduaneras.

En la misma reunion, se ha procedido al examen de dichas ofertas y, habiendolas estimado mutuamente satisfactorias, ambas Delegaciones han convenido en declarar terminada la negociacion bilateral, aceptando mutuamente las ofertas recibidas, que se acompanan en dos ejemplares.

Saludan atentamente a Ud.



Jefe de la Delegacion
de Haiti



Jefe de la Delegacion
de Chile

1.
Delegacion de Chile

Reunion Tarifaria de Annecy

SECRETO

Lista de ofertas de concesiones aduaneras
presentada por Chile a Haiti

Tarifa Chilena Numero	Producto	Unidad	Derecho ofrecido
145	Cafe en grano	K.B.	0,25
Ex-175	Fibra de sisal	K.B.	0,15
Ex-252	Ron	Lt.	6,00

Nota.- Los derechos fijados en esta Lista
se expresan en pesos oro chilenos de -
0,183057 gramos de oro fino:

Liste des produits pour lesquels Haïti offre des concessions tarifaires au Chili :

Par. Tarif -----	Produits -----	Droits actuels -----	Droits réduits sug- gérés -----
2115	Nitrate de sodium et de potassium	Libre	Consolidation
12137	Ail	0.35	Consolidation

La surtaxe de 20 % sur les articles importés et assujettis aux droits de douane, et la surtaxe de 3 % représentant une surtaxe générale à la consommation sont maintenues et ne seront pas négociées.